

# LA PRENSA LIBRE

Diario de la Tarde

DIRECTOR, ALFREDO GREÑAS

AÑO XXI

San José, Costa Rica, A. C., lunes 21 de marzo de 1910

NUMERO 6,675

## LA PRENSA LIBRE

DIRECTOR, Alfredo Greñas

### CONDICIONES

Suscripción mensual..... \$ 1-00  
Por semestre anticipado..... 5-50  
Por año, anticipado..... 10-00  
Comunicados, por columna..... 20-00

No se venden números sueltos.  
Avisos, precio convencional. Cuando no haya convenio expreso, se cobrará a 50 céntimos de colón el centímetro lineal de columna, por cada inserción. *Grandes rebajas para avisos por trimestres, semestres y años.*

### OFICINAS

Calle 2 norte, 125 varas al norte de la Oficina telegráfica.  
APARTADO DE CORREOS, Número 15

## JOSE MENDEZ CHAVEZ

Agente circulador y rotulador

—DE—

Tarjetas mortuorias y matrimoniales

SAN JOSE DE COSTA RICA.—5ª AV. N. O. +

## BOTICA ORIENTAL

Esquina de la 1ª Avenida y Calle 6ª

FRENTE AL MERCADO

## Tienda de novedades

— DE —

### MANUEL ROMERO

#### NOVEDAD!

La que da la primera nota de la moda y del buen gusto.  
La que da verdaderas novedades.  
La que une lo elegante a lo útil.  
La que pone los precios más bajos, en relación con la buena calidad de sus artículos.  
La que día a día aumenta el prestigio de que goza y gana más favor en el público.

**SOBRETODOS PARA SENORAS**

CORTES PARA VESTIDOS :::

TODO DE LAS ULTIMAS MODAS DE PARIS

## DR. R. JIMENEZ NUÑEZ,

MÉDICO-CIRUJANO

## DR. JOSE J. JIMENEZ NUÑEZ

CIRUJANO-DENTISTA

### OFICINA

Antiguo despacho del finado Dr. Gerardo Jiménez

7ª AVENIDA, FRENTE A CATEDRAL

## LINEA DE VAPORES DE LA UNITED FRUIT COMPANY

La United Fruit Company ofrece a sus favorecedores un servicio sin rival entre Puerto Limón y los puntos que abajo se expresan: Vapores "ABANGARES", "TURRIALBA" y "ATENAS" de 5,000 toneladas cada uno, harán VIAJES DIRECTOS a NEW ORLEANS, saliendo de Puerto Limón todos los miércoles a las 8 p. m.

Vapores "CARTAGO", "PARISMINA" y "HEREDIA" también de 5,000 toneladas cada uno; harán servicio de cabotaje entre Limón, Bocas del Toro y Panamá, todos los martes a las 9 p. m. Entre Limón y New Orleans, con escala en Puerto Barrios, Guatemala, Belize y Honduras, todos los sábados a las 10 a. m.

Vapores "LIMON", "SAN JOSE", y "ESPARTA" de 3,300 toneladas cada uno. Servicio semanal entre Limón y Boston; salen de Limón los domingos a medio día. Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón y a los Señores Sasso y Pirie, Agentes, San José

E. J. HITCHCOCK,  
Administrador.

## NORTHERN RAILWAY COMPANY Servicio de trenes

SAN JOSÉ A LIMÓN Y ESTACIONES INTERMEDIAS

Diario excepto domingo: Mixto, sale 7 a. m.; Pasajeros, sale 9 a. m.

Domingo solamente: " " " 9-35 a. m.

LIMÓN A SAN JOSÉ Y ESTACIONES INTERMEDIAS

Diario excepto domingo: Mixto, sale 6.15 a. m.; pasajeros, sale 10-30 a. m.

Domingo solamente: " " " 7-10 a. m.

SAN JOSÉ A CARTAGO Y ESTACIONES INTERMEDIAS

Diario excepto domingo: Mixto, sale 7 a. m.; pasajeros, sale 9 a. m., 11 a. m. y 5-10 p. m.

Sábado solamente: Pasajeros, sale 3 p. m.

Domingo solamente: " " " 9-35 a. m. y 5-10 p. m.

CARTAGO A SAN JOSÉ Y ESTACIONES INTERMEDIAS

Diario excepto domingo: Pasajeros, sale 7.15 a. m., 12-45 p. m., 4-17 p. m., Mixto, sale 5 p. m.

Domingo solamente: " " " 8-10 a. m., 3-30 p. m. y 5-15 p. m.

SAN JOSÉ A ALAJUELA Y ESTACIONES INTERMEDIAS

Diario excepto domingo: Pasajeros, sale 8-45 a. m. y 5-10 p. m.

Sábado solamente: " " " 2 p. m.

Domingo solamente: " " " 9-35 a. m. y 5-10 p. m.

ALAJUELA A SAN JOSÉ Y ESTACIONES INTERMEDIAS

Diario excepto domingo: Pasajeros, sale 7 a. m. y 1 p. m.

Sábado solamente: " " " 3-30 p. m.

Domingo " " " 8 a. m. y 3-30 p. m.

### LINEA VIRJA

El tren de pasajeros que sale de San José diariamente excepto domingo a las 9 a. m., conecta en La Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias a las 2-40 p. m.

El tren mixto que sale de San José los domingos solamente a las 9-35 a. m., conecta en La Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias a las 5-28 p. m.

Los trenes de pasajeros que hacen el servicio entre San José y Limón llevan un carro-salón en el cual se puede reservar asientos con anticipación.

W. E. MULLINS, Gerente General.

## La Ciudad de Londres

A. Asch & Bros

FRENTE AL MERCADO

Siempre tienen sal oriolita, queso de Bagaces, Mante y toda clase de productos del país.

En los variados departamentos de esta casa se encuentran también

muebles de toda clase, ropa hecha, cristalería,

locería, géneros, telas y sombreros;

relojes de toda clase etc. +

constantemente se renuevan artículos de fantasía + + + +

## Compañía General

### Trasatlántica Francesa

El vapor MARTINIQUE saldrá de puerto Limón para Europa el día 17 de marzo de 1910, con escala en Colón, Puerto Colombia, Puerto Cabello, LA GUAYRA, CARUPANO, TRINIDAD, FORT DE FRANCE, BASSE TERRE, POINTE A PITRE, SANTANDER, BORDEAUX y EL HAVRE. Toma carga y pasajeros para Europa y los puertos de su itinerario.

Valor del pasaje en 1ª clase.....F.	800.00
" " " " 2ª clase.....	650.00
" " " " 3ª clase.....	400.00
Camarotes de lujo para dos pasajeros.....	3.000.00
" " familia para dos pasajeros.....	2.400.00

Tomando billete de ida y vuelta con privilegio por un año, se hace una rebaja de 25%. A toda familia que pague el valor de 4 pasajes, comprendidos los criados en esta concesión, se les hará un descuento de 15%. El servicio en estos vapores es immejorable, los camarotes son amplios, cómodos y elegantes. La comida es variada y de primera, se sirve vino blanco y tinto a discreción.

FELIPE J. ALVARADO & Co.

## Compañía Trasatlántica Española

(ANTES DE ANTONIO LOPEZ & Co)

### Servicio entre GÉNOVA y PUERTO LIMÓN

Vapores rápidos con todas las comodidades modernas, buen trato, excelente mesa y todo el confort apetecible. El vapor BUENOS AIRES

de 5,205 toneladas, llegará el día 6 de abril a Puerto Limón saliendo el mismo día para Colón, Puerto Colombia, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, San Juan de Puerto Rico, Tenerife, Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova.

Preços de pasaje a Canarias, Océano, Barcelona, Marsella y Génova

1ª clase 1ª categoría.....	\$ 170-00
1ª " 2ª ".....	150-00
1ª " 3ª ".....	140-00
2ª ".....	110-00
3ª " preferente.....	70-00
3ª " ordinaria.....	40-00

15 por ciento de rebaja en 1ª y 2ª a las familias que tomen más de 4 pasajes enteros.

25 por ciento de rebaja en pasajes de ida y vuelta, válidos por un año. Para más informes dirigirse a

A. COLLADO, AGENTE.

## ELDERS & FYFFES Lid.

### LINEA DIRECTA DE VAPORES

ENTRE PUERTO LIMÓN (COSTA RICA) Y BRISTOL (INGLATERRA)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 17 días. Salen de Limón cada quincena.

Pasaje de 1ª a Bristol..... £ 20

" " ida y vuelta..... " 38

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por 100.

Para informes dirigirse a las Oficinas de la United Fruit Company, en San José ó en Limón, y a los sub-agentes, Sasso & Pirie, San José.

20 de mayo 1909. W. J. HITCHCOCK, Administrador.

## LINEA Hamburguesa - Americana

### SERVICIO ATLAS

#### Itinerario para febrero y marzo

Sarnia.....	febrero 7
Prinz Joachim.....	febrero 14
Sibiria.....	febrero 21
Prinz August Wilhelm.....	febrero 24
Sarnia.....	febrero 27
Prinz Joachim.....	marzo 7
Sibiria.....	marzo 14
Prinz August Wilhelm.....	marzo 21
Sarnia.....	marzo 28

Esta es la vía más rápida para la exportación de café.

El café consignado por nuestra LINEA ATLAS será entregado en Londres en el término de 21 a 25 días.

El vapor cada dos semanas para Colón y cada semana para Kingston.

Todos los vapores tienen camarotes y médicos.

Para más detalles diríjanse a las oficinas en San José ó Limón.

JOHN M. KEITH,

Agente general.

### Comodidad y baratura

En la conocida casa "La Ciudad de Londres", situada frente al Mercado, hay cuartos con muebles ó sin ellos, y servicio de limpieza las electricas, a precio módico al mes.

## EL ESPEJO

Fábrica de Espejos, Lunas y Cuadros

J. Pereira y Compañía

CALLE 6ª N. (AL LADO DE LA BOTICA DE LA FE)

+ + Apartado 461—SAN JOSE + +

Surtido completo de espejos nuevos, que se venden a mitad de precio. Se componen espejos manchados y se arreglan marcos. Se maturan y taladran cristales.

Trabajo Garantizado

## Cervecería Traube

Fábrica de Cerveza y Aguas gaseosas

En esta Fábrica, la más grande del país, se elaboran los siguientes artículos:

CERVEZAS { Negra "Marca Estrella", Lager Bier, Doble, Sencilla (blanca y negra)

REFRESCOS { Cream Soda, Zarzaparrilla, Limonada, Kola y Ginger-Allé.

Especialidad de la casa:

"KOLA DOBLE" y "KOLA CHAM"

## COSTA RICA RAILWAY COMPANY LIMITED

### Northern Railway Company

#### AVISO

Los billetes de Ferrocarril que en Limón y demás puntos de la vía al Este de San José, se expidan para Estaciones situadas al Oeste de esta Capital, no obstante su leyenda, serán válidos desde aquí hasta su destino al día siguiente de su fecha, cuando por retraso del tren de Limón, el pasajero no pueda tomar en esta ciudad, el tren de la tarde que parte con dirección a Alajuela.

Es entendido que tales billetes se expiden tan sólo por comodidad del público y que la Empresa no garantiza a los pasajeros del Este de San José que en el mismo día puedan continuar su viaje hacia el Oeste, con motivo de que la partida de trenes de las Estaciones iniciales no puede demorarse.

W. E. MULLINS,  
Gerente General.

San José, febrero 24 de 1910.

## ¿La Emperatriz Josefina murió envenenada?

La emperatriz Josefina había agregado a su servicio, no como dama de Corte, sino como camarera íntima, en una fecha imposible de precisar, pero seguramente antes del divorcio, a una señorita de Flaubert, hija de un Coronel que, en Austerlitz salvó la vida de Napoleón cubriéndole con su cuerpo, y, herido mortalmente sucumbió en el campo del honor. La señorita de Flaubert recibió una pensión, y terminó su educación en Ecouen, donde la señora Campan, quien la dedicó especial cuidado, la recomendó a la Emperatriz. Esta quiso darle un puesto en la Corte; pero

cediendo a instancias de la señora de Flaubert, la tomó para su servicio privado.

A partir de este momento la señorita de Flaubert se convirtió en la amiga de la Emperatriz, compartiendo todas las alegrías y también todos los dolores de esta noble existencia.

Después del divorcio, fué la única confidente de Josefina, su único consuelo. Su cuarto de habitación, situado en el enrejado, debajo del dormitorio de Su Majestad, comunicábase con éste por medio de una pequeña escalera

(pasa a la tercera página)

# Cuestiones agrícolas

(Continuación)  
IV

La sombra regulariza la temperatura, sigue diciendo el señor Kumpel.

Esto, en el verano, puede en efecto ser puesto al activo de la sombra, porque modera el calor excesivo que en algunos días podrían producir los rayos directos del Sol y en la noche disminuye el frío, por mantener en la atmósfera alguna cantidad de vapor de agua que impide el desperdicio del calor producido por la irradiación nocturna del suelo; pero al pasivo de la sombra debe ponerse el efecto que produce en el invierno, cuando mucho precisaría aumentar el calor. En efecto, mucho calor, cuando no falta suficiente humedad, es siempre sumamente favorable a las plantas y por otro lado entre más calor hay más evaporación sería producida y por consiguiente en algo sería corregido el exceso de humedad tan frecuente en el invierno.

Dice el señor Kumpel que en el verano la sombra protege de noche contra el frío excesivo; es cierto, pero también hay que considerar que si no hubiese sombra, el suelo almacenaría en el día más calor, la irradiación nocturna sería por lo tanto más intensa y si bien en este caso el suelo perdería algún calor siempre relativamente poco [a lo más 1 a 2 grados C], por otro lado los cafetos serían bañados en este calor que el suelo despidió y por consiguiente algo protegidos del frío nocturno. La pérdida de calor experimentada por el suelo sería además ampliamente compensada durante cada día, por una acción más directa de los rayos solares.

Esta ventaja al activo de la sombra queda pues dudosa, ó por lo menos de muy poca importancia.

V

"El árbol de sombra protege los cafetos contra el efecto nocivo de los vientos."

Esto es una ventaja al activo de la sombra, pero el papel de protector contra la violencia del viento, lo pueden hacer mucho más eficazmente, hileras de palos dispuestos en quiebra-vientos. Si para esto se emplean palos de follaje tupido, por ejemplo mangos ó aun guávas especialmente podados para el caso, se obtendría el efecto deseado de una manera más completa, sin contar que escogiendo árboles que puedan dar, según la situación del cafetal, frutos fácilmente vendibles ó productos de exportación, estos pagarían con creces el terreno que los palos protectores ocupan. Además sus despojos podrían servir al enriquecimiento en humus de los cafetales que protegen.

En ciertos lugares no es posible proteger los cafetales contra el viento por medio de árboles quiebra-vientos, por ejemplo en las laderas directamente expuestas a los vientos dominantes del verano, pero fuera de que sería mucho mejor no sembrar semejantes laderas con café, si por alguna razón se hace, allí sí sería racional el empleo de árboles protectores repartidos en el mismo cafetal. Pero como siempre, la excepción confirma la regla y esta clase de cafetales son ó deberían ser la excepción.

Pero también en este caso debería exclusivamente emplearse palos como el guayo, y en ningún caso los plátanos. Esta última sombra la condenan Tirios y Troyanos y los que la conservan no dan prueba de mucho espíritu de observación. Sin embargo les oíremostambién exclamar con los demás: maldita la teoría y viva la sola experiencia y las costumbres rutinarias.

VI

El árbol de sombra, dice el señor Kumpel, impide ó disminuye la "chasparrera".

Esta plaga depende de la falta de humedad en el suelo, dice el señor Kumpel. Puede ser que tenga razón, pero creo más bien que depende del exceso de agua en el suelo mal drenado. Es una señal de incompleta asimilación y ya hemos visto que la luz es aquí el factor esencial. Atribuir la disminución de la chasparrera a la sombra, realmente no se com-

prende. El mismo señor Kumpel indirectamente confiesa que la chasparrera es el resultado de una mala nutrición y declara que ha visto café enteramente chasparrado debajo de la sombra de plátanos. En otro lugar dice, que en tierras de excelente capilaridad el café madura sano. Esta clase de tierras tiene naturalmente un buen drenaje. La chasparrera se observa casi siempre en los terrenos de subsuelo impermeable.

El remedio, pues, no es la sombra, sino el drenaje [1] de los cafetales. La sombra en terrenos que no sean de primer orden aumenta el daño en vez de disminuirlo, por conservar en el suelo superficial un exceso de humedad.

La chasparrera tiene otras causas, es producida por la falta de nitrógeno y de potasa en el suelo, principalmente del primero, y si el señor Kumpel quisiera en los cafetales que él maneja, apartar un pequeño lote que generalmente se chasparrera y darle suficiente abono y buen drenaje, se convencería prácticamente de que las causas principales de esta plaga son dos: agua estancada en el subsuelo y falta de nutrición.

(Continuará)

J. E. VAN DER LAAT.

[1] Mañana hablaremos de esto.

## Carta abierta

Señor don Pedro Pérez Zeledón Pte.

Muy señor y amigo mío:

Muy interesado he estado con la lectura de su folleto sobre Política Agrícola y creo que la discusión provocada redundará en gran provecho para nuestra agricultura, que bastante lo necesita.

Un parrafito sin embargo, me llamó mucho la atención y es el siguiente:

"El cultivo intensivo requiere un esfuerzo mucho mayor y la acertada aplicación de abonos es asunto sumamente delicado en que se requiere especial prescripción facultativa que jamás puede ser homeopática, porque las tierras no entienden por la vía sugestiva y se mofan de sistemas que se apartan de la inflexibles leyes naturales".

Esto significa que según su criterio de Ud., el tratamiento homeopático de las enfermedades es pura sugestión y que este método se aparte por completo de las leyes de la naturaleza.

Ud. como persona inteligente y estudiosa debe tener buenos fundamentos para lanzar tales afirmaciones, y como yo también creo tener bastante conocimiento de la materia me alegraría mucho de poder encontrar por fin al adalid de las huestes alopatías que tanto he buscado estos años atrás sin poderlo encontrar. O si Ud. no me considera suficientemente autorizado para poder medir armas con Ud., le indicaré que "El Progreso Universal", revista mensual publicada en París, ha convidado en su número de setiembre próximo pasado a un torneo científico entre las dos escuelas médicas, considerando una anomalía la co-existencia de las dos y que gran número de titulados de la facultad alopatía, internos antiguos de los hospitales, y aun laureados, hayan renunciado a la terapéutica tradicional en favor de la otra, por estar plenamente convencidos de la superioridad de ésta, al mismo tiempo, que los alopatas que deben haber estudiado la nueva doctrina permanezcan siembargo, fieles a sus antiguos errores.

En el número de octubre se presentaron varios entusiastas homeopátas, pero ni un solo alopatá se había dado por entendido, hasta que por fin en diciembre apareció un doctor Aurigo por parte de los alopatas, con un gran preámbulo en que manifiesta que no deben haber ni vencedores ni vencidos sino una discusión en que la ciencia sea la única victoriosa. En cambio, el doctor Flasschoen, abanderado homeopata está demostrando con los mismos autores y autoridades alopatías, que esa escuela está aún en pañales; que su terapéutica es una torre de babel; que el escepticismo aumenta cada día más entre sus filas; que hace más daño que provecho con sus

drogas reconcentradas; y por último, el profesor Huchard, uno de los más célebres médicos de la facultad de París y autor de varias obras médicas de fama, en el gran anfiteatro del hospital Laennec ha dicho a sus alumnos las siguientes palabras: "La terapéutica de ayer, señores, es la que vosotros conocéis, con sus incertidumbres y sus incoherencias y la que hemos seguido hasta aquí y que no debemos continuar; mientras que la terapéutica del futuro es la homeopatía, pues debemos aceptar la verdad no importa de donde venga, siendo así que hasta la circulación de la sangre tuvo sus detractores al principio."

Ya ve pues, Licenciado Pérez Zeledón, que se le presenta una gran oportunidad para averiguar una verdad de tanta transcendencia, pues se trata nada menos que de la salud y la vida.

El problema lo encontrará Ud. sumamente interesante pues la química agrícola es análoga a la química fisiológica y en ambos casos la cuestión es de calidad y no de cantidad, porque la naturaleza solamente obra por medio de los átomos y para que una medicina ó un abono surta sus efectos debe estar atenuada y asimilable, de lo contrario solo produce indigestiones y complicaciones.

Ud. que es tan buen patriota, avúdeme a civilizar a Costa Rica aboliendo el actual *trust* médico con su servicio caro y pésimo y establezcamos la competencia médica que redundará en provecho de todos, especialmente de los pobres.

El día que los homeópatas puedan esparcirse por todos los pueblos de la República, no necesitará el Gobierno de esos médicos asalariados y ambulantes y en cambio el servicio será mucho mejor, desde luego que cada médico se interesará en hacer su clientela con sus propios esfuerzos y buenos resultados, puesto que será una clientela permanente y no pasajera como sucede hoy con los médicos de pueblo de nombramiento oficial.

Yo me atrevo a asegurar que ese día las defunciones bajarían al 50% de las actuales—y el costo de las medicinas vendría a reducirse a la vigésima parte del costo actual. No le parece a Ud. que valdría la pena interesar su talento y laboriosidad en asunto tan trascendental y que las generaciones venideras lo bendecirían por sus esfuerzos?

Soy de Ud. atto. S. S. y amigo,

GREGORIO C. QUESADA, M. D.

## De cables del sábado

ALEMANIA

En el debate del presupuesto de Relaciones Exteriores, Herr Bethmann habló de la importancia mayor que cada día asume la política extranjera alemana, para adelantar los intereses del Imperio, y pidió a los partidos unidad en los debates en todo lo que tuviera relación con la posición que Alemania debía tener en el mundo, fueren cuales fueren las diferencias internas.

El diputado conservador Dirksen propuso que con fondos del servicio secreto se trate de que la prensa extranjera influya a favor de Alemania para neutralizar los ataques que a ésta hacían y que la habían hecho aborrecida universalmente. Dijo que este fin se podría conseguir por medio de la inserción de artículos amistosos en los diarios extranjeros.

GRAN BRETAÑA

El Almirante Brown, Director del armamento naval, se declaró a favor de los grandes buques. Dijo que no hay mayor dificultad en gobernar un navío grande que uno pequeño.

En la Cámara de los Eores se demostró fuerte sentimiento a favor del principio del derecho hereditario.

ECUADOR

Los oficiales y tripulación del buque chileno "Baquedano" fueron muy obsequiados en Guayaquil.

## GOTAS DE AJENJO

¡Desventurada humanidad! ¿A dónde con tu canal de crímenes te lanzas, sin piloto, sin fe, sin esperanzas, en este abismo de dolor? ¡Responde!

Aunque tu ojo sin luz lo negro sonde, no sabes por qué existes, por qué avanzas; ¡ay! ni siquiera a comprender alcanzas lo que en tu propio corazón se esconde.

Mónstruo de carne convertido en trizas, hoy montaña de hermoso fango hirviente, mañana polvo y sombras y cenizas.

Del tiempo no te extinguirá la ola, que tú como el pellicano doliente, tendrás, al fin, que devorarte sola,

JULIO FLORES.

## A UNA ONDA

Arrulla con tus líricas canciones, onda tersa que vienes de tan lejos enojada de luces y reflejos, arrulla mis postreras ilusiones

La juventud se va; se van sus dones; del placer quedan los amargos dejos, de la pasión los desencantos viejos y del dolor las tristes emociones.

Queda la vida que el instinto afianza; queda el recuerdo del amor perdido, y queda el ideal que no se alcanza.

Tú, que cantando sueños has venido, onda lírica, dame la esperanza, y si no puede ser... ¡Dame el olvido!

LUIS G. URBINA

Al rumor de que fuerzas peruanas habían invadido territorio ecuatoriano, efectuose en Guayaquil un meeting de protesta.

## Política inglesa

### Los Lores se aferran al derecho hereditario

Londres, 19—La Cámara de los Lores refirió a comisión dictaminadora las resoluciones reformadoras que presentó Lord Rosebery.

Lord Landowne dio su apoyo en forma modificada al plan propuesto por Rosebery, pero opina por el sostenimiento del principio hereditario. Abogó por una Cámara reducida elegida por los Lores mismos y la exclusión de los representantes coloniales conviene en la introducción de sangre nueva, pero prefiere títulos vitalicios nombrados por el Rey, en vez de ser electos como propone Rosebery por los Consejos de Condados.

## Manifestación socialista

Policia armada de tijeras

Berlín, 19—El aniversario de la revolución de 1848 fue conmemorado por las sociedades de obreros socialistas y anarquistas.

Al amanecer la gran procesión marchó lentamente por la línea trazada hasta el cementerio situado en la parte Norte de la ciudad donde están enterradas las víctimas de aquel levantamiento.

Un potentísimo cuerpo de policía dirigía la parada.

Tenientes de policía armados de tijeras examinaban las inscripciones fijadas a las coronas que los celebrantes depositaban sobre los monumentos; cortaban aquellas que creían pudieran incitar sentimientos hostiles contra el Gobierno.

## Escándalo en el Reichstag

Berlín, 19—De la tribuna del Reichstag ayer expidióse reto de duelo. El autor es un diputado conservador de apellido Aldenburg, ex-oficial de caballería. El escándalo resultó de una cólerica discusión en que Aldenburg denunció a ciertos miembros diciéndoles que carecían del todo, de lo que se aproximaba al honor; causó esto inmenso alboroto. Presidente llamó al orden a Aldenburg, pero éste, enojado por los comentarios de parte de los socialistas y radicales, subió a la tribuna pálido de cólera y retó a 4 diputados a quienes llamó por sus nombres, manifestándoles que estaba listo para pelear a la hora y en el lugar que quisieran. Provocó esto carcajadas irónicas de parte de los miembros de la izquierda que pasieron loco de coraje a Aldenburg.

El diputado Bebel hizo más grande la bulla diciendo con disimulada seriedad que el Reichstag no aceptaría el reto. Cámara suspendió sesiones hasta el 12 de abril.

## Otro desafío en Alajuela

Con la velocidad del rayo circuló el otro día por la ciudad la noticia de que entre dos jovencitos se había trabado acalorada discusión por quitame allá esas pajas, y de la concertación de un duelo a muerte entre ellos. La noticia no nos afaná, aunque se trataba de dos amigos, porque sabemos en lo que paran aquí los duelos, y a la verdad, mucho tuvimos de que reír en esos días. En casa de un respetable caballero se firmaron por los padrinos con toda seriedad las condiciones

del duelo: a quince pasos, revólver calibre 42, dos disparos.

Los muchachos, que son muy valientes y de armas tomar, se dirigieron con toda gravedad y vestidos convenientemente al sitio designado, pero el duelo no se efectuó porque... la policía... ja, ja, ja... la policía tuvo noticia y lo evitó!

Y hoy se pasean muy ufanos esos señoritos, dándose el *taco* de haberse desafiado, y le echan a la policía la culpa de no haberse batido como lo deseaban. ¡Oh los Quijotes de mi tierra!

Pues siguiendo ese ejemplo, y para adquirir celebridad y fama de valientes sin peligro alguno, nos dicen que otros dos jovencitos se han desafiado por una vagatela y que se están firmando ya las condiciones del duelo. Pues ya los veremos también paseándose por los parques como héroes. Ja, ja, ja! Se ven cosas en esta tierra para reír hasta sentir dolores de barriga.

MAURICIO

## Niña que van a enterrar viva Muere del susto

Gijón, 19—Una niña de 6 años de edad atacóse de síncope. Un médico después de examen científico, la pronunció muerta. La supuesta difunta fue depositada en la capilla del cementerio, donde pernoctó; el martes, cuando llegó el enterrador, la encontró fuera del féretro, y éste roto. La pobre criatura hallábase tendida sobre una mesa respirando todavía. La capilla había sido cerrada con llave. Cuando llegaron los padres encontraron un cadáver. Se supone murió de la impresión.

Hubo una escena desgarradora. Público indignado pide el proceso del médico.

## Entrada clandestina de dos sacerdotes

Valparaíso, 19—Dos de los sacerdotes peruanos que fueron expulsados hace poco de Tacna, regresaron clandestinamente, y se les encontró bebiendo vino en una fonda de dicho lugar; ambos fueron escoltados otra vez a la frontera.

## Notas de Esparta

A pesar de estar abiertas las clases desde el 7 del presente, aún no se han organizado éstas, con motivo de no haberse nombrado maestra para los grados que tenía a su cargo la señorita Rosa Hernández, quien fue trasladada a otro puesto. No sabemos en qué consiste la demora para hacer un nombramiento tan indispensable, desde luego que el inspector del circuito tiene ya propuesta la maestra que debe desempeñar esa plaza.

Regreso

Después de larga permanencia en la capital, regresaron a ésta las señoritas Jesús y Adela Sancho, quienes fueron expresamente a San José con el objeto de presentar el examen para obtener el certificado elemental que las habilita para ejercer el magisterio. Por nuestra parte nos alegramos que tan estudiosas señoritas hayan coronado satisfactoriamente sus estudios y tengan ya su título para servir en la enseñanza. Es muy seguro que la señorita Jesús sea nombrada en la plaza que está vacante, lo cual se hará con beneplácito del vecindario.

Cumpleaños

Nuestra apreciable amiga, la señorita Adela Sandino, cumplió

# SE VENDE

Una hermosa casa esquinera, situada en el Barrio de Amón, con frente a la del señor don Emile Chalé y a la del señor doctor Begg. Háblese con el suscritor.

MANUEL A. SERRANO C.

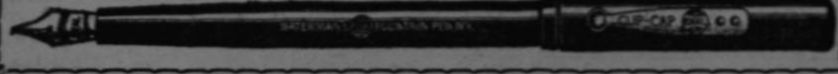
Suscripciones

## LECHIC

para 1910

SOCIEDAD LIBRERA DE COSTA RICA

Calle del Correo, frente al Palacio



# HOTEL CENTRAL

Esquina de la Casa Presidencial

Comida esmerada

ALOJAMIENTOS COMODOS E HIGIENICOS

Propietarios: Castro y La Touche

Northern Railway Company

COSTA RICA RAILWAY COMPANY LIMITED

### AVISO

Se pone en conocimiento de los interesados, que todas las tarifas especiales ahora en vigor, serán anuladas dentro de tres meses a partir de esta fecha, y que los precios que en lo sucesivo se cobren, serán de acuerdo con la tarifa general establecida.

En lo sucesivo, solamente se concederán tarifas especiales, de conformidad con las disposiciones establecidas por la ley.

Para el servicio de pasajeros, en los trenes diarios entre San José y Limón, se pondrán los siguientes carros: Un carro-salón, uno de primera clase, uno de segunda clase y uno para equipajes y encomiendas.

El número de billetes que se vendan en San José y Limón, será limitado al número de asientos que contienen los carros respectivos y además, un veinte por ciento adicional; pero los portadores de estos billetes, sólo tendrán derecho para viajar de pie.

En las estaciones de tránsito, sólo se venderán billetes para viajar de pie, y las Compañías se reservan el derecho, a la llegada de los trenes, para admitir los pasajeros suficientes para cubrir el veinte por ciento de exceso, que determina la ley, devolviendo a los portadores el valor de los billetes sobrantes.

W. E. MULLINS,  
Gerente General.

San José, febrero 24 de 1910.

### NEGOCIO PRODUCTIVO

Se vende un magnífico negocio, garantizado de poderse realizar en el cinco mil colonos mensuales. Está establecido en la Uruca y lo componen: primero, carnicería, y luego, vinatería, taquilla, pulpería, un billar, y casas en donde están establecidos estos negocios. Todo lo vendiendo a lo arriendo por un tiempo largo. Para informes entienda en esta ciudad con

DOMINGO MONTOYA R.

25 varas al Norte de "La Tempestad"

### AVISO

Ingeniero Menardo Reyes y Pedro N. Gutiérrez se hacen cargo de toda clase de trabajos de AGRIMENSURA y TOPOGRAFIA. Cuentan con instrumentos de precisión y se les encontrará: al primero, en su casa de habitación, como a 250 metros al N. de la del doctor Durán y al segundo, en el Observatorio Astronómico y Meteorológico Nacional.

### ¡Verdadera oportunidad!

Se vende un terreno de 1200 manzanas algo en potrero en el mejor clima fresco de la Llanura vieja, inmejorable para cría y engorde de ganado y agricultura. Precio de ocasión y buenas condiciones.

Para pormenores dirigirse a la administración de este periódico.

### Mobiliario en venta

Familia que sale para el exterior, realiza su mobiliario y un piano. Todo a precios cómodos para el comprador, pero al contado. En la oficina de este diario informarán.

### SE ALOQUILA

el local que ocupó el DOCTOR URIBE en el alto de la BÓTICA ORIENTAL. No puede tener servicio de cocina. Precio \$ 75.00 al mes.

### UN REGALO

Escribanos enseguida mandándonos su dirección y la de algunos de sus amigos, y tendremos especial gusto en enviarle un número del periódico ilustrado "La Revista Universal" que se publica en esta ciudad.

F. GAUDIER  
62 W. 93 rd. St.  
Nueva York, U. S.

### Obras de Julio Flórez

En la librería de doña María y de Liene están a la venta las siguientes: "Fronda Libre", "Cardos y Lirios" y "Goa ed'Ajenjo"

### Ricardo Kriebel

dentista alemán  
Frente a don Federico Tinoco

### QUESO A LA CREMA

tan favorablemente conocido de público está siempre de venta en la Bótica Oriental, al precio de 25 céntimos el paquete.

jó: Walter Acosta.

—Los vecinos de Concepción celebrarán turno el día de San José. Trajeron unos payazos de Santa Ana; pero, qué hombres más graciosos!

PERICO

### Un nuevo campeón

Gustavo Ljungstrom, uno de los corredores del Sur de Estados Unidos, ha llamado la atención últimamente.

Fue el segundo corredor de la gran carrera de 15 millas en Madison Square Garden; para muchas carreras de distancia que han de efectuarse dentro de un mes en Illinois, se ha inscrito, y lleva la seguridad del triunfo en todas.

Ha corrido 6 millas 346 metros, en 32 minutos 3 segundos, y 10 millas en 53 minutos 29 segundos.

Ljungstrom ha batido a Peterson, el campeón que a su vez batió a Deakin de Inglaterra.

## Crónica

### Ferrocarril al Pacífico

Los trabajos de esta línea se hacen ahora con bastante actividad; hay 500 trabajadores; ya están tendidos los rieles de El Roble hasta cerca de la boca de la Barranca, y la construcción del gran puente sobre el Barranca avanza rápidamente. Para fines de este mes estará terminado el túnel de Carballo, del de Cambalache solo faltan 300 pies. Los empresarios se prometen inaugurar la vía, en viaje directo, sin trasbordo, de esta capital al puerto, el 4 de julio próximo.

### Licencia

A don Gerardo G. Castro, Jefe de la Sección de Correos y Secretario de la Dirección General, se le han concedido tres meses de licencia, por causa de enfermedad.

### Presupuesto Municipal

El del puerto de Limón para el año en curso, ha sido calculado en C\$ 210 684 53, lo que resulta a más de C\$ 13 25 por cabeza, en solo contribución cantonal. Es decir, una monstruosidad.

### Nombramientos

—Don Fermín Umaña Quesada ha sido nombrado segundo Jefe del Cuerpo de bomberos de esta ciudad.

—Don Alberto Alfaro Vargas para Agente Principal de Policía interior de Limón.

—Don José Joaquín González ha sido nombrado Jefe Político de San Isidro de Heredia.

—Don Rómulo Blanco para Agente de Policía de San Juan de las Juntas de Cañas.

—Don Toribio Alfaro para Agente de Policía de San Sebastián.

### Nueva oficina telegráfica

En El Roble, línea del Ferrocarril al Pacífico, está ya instalada la oficina telegráfica para el servicio de ese ferrocarril, el público podrá también hacer uso de ella.

### Bananos

El vapor Turrialba, que salió el 17, llevó para Nueva Orleans, 44,251 racimos de bananos.

### Diplomático argentino

Ayer en la tarde llegó a esta ciudad el señor don Julio Carric, quien trae misión confidencial del Gobierno Argentino ante el de Costa Rica. En la estación fue recibido por personas comisionadas al efecto por el Gobierno, y un elección del señor Presidente lo condujo hasta el Imperial Hotel, donde se hospedó.

Presentamos nuestro saludo al representante de la gran nación suramericana.

### Teatro patrio

En la segunda temporada de la Compañía de Zarzuela Empresa Arias, se pondrá en escena un drama del joven don Joaquín Barrionuevo, titulado "El grito de la conciencia", en el cual trabajará don Daniel quien hará el papel del protagonista del drama.

### Llegada de vapores

El 17 a las 6 p. m. ancló el vapor alemán "Siberia", procedente de Bocas del Toro, con pasajeros, carga general y 9 sacos de correspondencia.

El mismo día ancló una balandra nicaragüense, procedente de Bluefields, sin pasajeros, carga ni correspondencia.

A las 8 p. m. del mismo día ancló el vapor inglés Limón, procedente de Boston, con el pasajero I eón G. Laprade, carga general y 19 sacos de correspondencia.

El 18 ancló el vapor alemán "Spremsd" procedente de Livingston con dos pasajeros, carga general; correspondencia 25 sacos, tres paquetes y una carta.

En la mañana del mismo día ancló el vapor francés "Martinique", procedente de Colón, con pasajeros, carga general y 9 sacos de correspondencia.

En Puntarenas ancló el 19 el vapor "City of Panamá", procedente de Ancón, con dos pasajeros, carga

50 bultos, y un saco de correspondencia.

Ayer ancló en Puntarenas el vapor norteamericano "Neva Port" procedente de San Francisco, con un día de mar, de Corinto a ese puerto, con pasajeros, carga 466 bultos, correspondencia 7 sacos y 3 paquetes.

### Sociedad de Seguros

Los miembros de la Sociedad de Seguros costarricense, deberán cubrir del 20 del presente al 8 de abril próximo, la contribución correspondiente al socio Isaac Garrido Guzmán, que cotizaba con un colón.

### Modas y pasatiempos

El último número de esta útil e interesante revista, de la cual es Agente en esta ciudad don Antonio Lehman, trae una preciosa lámina en fotolito, un cuadro de una bella mujer que representa la Armonía, que puede ser un bello adorno para una sala.

Esa revista a más de la buena lectura y bellos modelos de trajes y patrones para cortarlos, siempre trae un cuadro, reproducción de alguna bella obra de arte.

### Escuela de Ingeniería

La facultad técnica ha dispuesto abrir matrícula para esta escuela en fundación, y para las secciones de puentes y calzadas, ferrocarriles, arquitectura, hidráulica. Los estudios durarán 4 años.

### De Sport

En la Sabana se jugó anteayer el match de foot-ball anunciado entre los Clubs "Cristobal Colón" y "Alfonso XIII" saliendo victorioso el team del segundo, compuesto de jugadores de ese club y del de "La Libertad", por cinco goals contra ninguno.

Se disputó una elegante copa de plata, obsequiada por los Presidentes honorarios del "Alfonso XIII". Esta copa es de campeonato y deberá ser disputada en tres matches.

### Monumento a don Cleto

El escultor costarricense, don Juan Ramón Bonilla, está trabajando en Cartago, el modelo, en miniatura, del monumento que se levantará en Puntarenas a don Cleto González Víquez por sus labores para hacer de ese puerto el punto terminal del ferrocarril al Pacífico. El monumento lo constituirá una gradería sobre la que destaca el pedestal en que irá el busto de don Cleto, de tamaño natural a la vista; en el frente del pedestal irá una figura de mujer, tipo de la puntarenense, ofreciendo una corona al benefactor de Puntarenas, y en el lado de atrás otra figura que representará el genio, con la vista fija en un tren que sale del túnel de ese ferrocarril y corre sobre la playa.

Para este monumento, que se hace por contribución popular, hay ya la suma de C\$ 1,214.25.

### Trabajos en la línea

Los trabajos de cultivo de banano están tomando impulso, ya en la mayor atención de las actuales fincas, ya en nuevas plantaciones. No hay semana que no lleguen trabajadores jamaicanos, ya directamente de Jamaica, ya embarcados en Colón. En el vapor que llegó a Limón el jueves de Bocas llegó una partida de 89.

### Colección Ariel

El número 2 del volumen IV salió ya. Toda su lectura es interesante, útil y amena.

### Puntarenas

#### en la Semana Santa

"El Pacífico" ha levantado una documentación para desmentir el dicho de que en Puntarenas había fiebre de aguas negras. El doctor Cárdenas declara que solo ha visto allí un caso de esa enfermedad, hará unos diez años, y el doctor Guerra manifiesta no haber visto ninguno en los siete años que hace ejerce allí su profesión. Según el dictado de ambos facultativos, el estado sanitario de Puntarenas actualmente es satisfactorio, nada deben, pues, temer los que quieran ir a pasar los días grandes de la Semana Santa en ese bello puerto.

### Descarrilamiento

Ayer el tren de pago de la United Fruit, sufrió un descarrilamiento cerca a La Barranca. El caboose anduvo como doscientas varas fuera de línea sufriendo graves desperfectos. Ninguna desgracia personal.

### Tren de Limón

A las nueve y tres cuartos llegó anoche por descomposición de la máquina.

### Escándalo

Ayer en la tarde, cuando terminaba el recreo del Morazán, dos jovencitos se dieron de pescozadas en uno de los parquecitos enladrillados de mosaico, donde acostumbra pasear las damas. La policía fue a hacer los presos, pero los pollos que por ahí había se pusieron del lado de los peleadores, y la autoridad quedó burlada, pues la policía, que a veces, sobre todo cuando se trata de infelices, procede hasta con falta de humanidad, ayer se dejó tomar de juguete lastimosamente, y los peleado-

res y los jovencitos que a su lado se pusieron, quedaron riéndose de ella.

### Boletín de Estadística Agrícola

Hemos recibido los números 1 y 2 de esta revista mensual del Instituto Internacional de Agricultura de Italia, que ha empezado a publicarse en Roma. Damos las gracias por el envío y correspondemos al canje.

### Teatro Variedades

Muy buenas todas las películas exhibidas en ese Teatro en las funciones del sábado y domingo.

Los completistas Donnay siguen gustando en sus bailes y cantos.

### Contrabando de armas

El sábado en la tarde fue metido a la Comandancia de plaza un contrabando de armas y pertrechos que había sorprendido.

Entendemos que es ese el resultado de los viajes del señor Monge y del Ministro de Guerra a Puntarenas, que trajo los cambios que se hicieron en la guarnición de esa plaza.

### Vapores de la U. F. Co.

Ayer salió el "Limón", para Boston.

Hoy llegó el "Parismina", de Nueva Orleans, y sale el "Siberia" para Nueva York.

Mañana sale el "Parismina" para Bocas del Toro.

### Banco Comercial de Costa Rica

#### Tipos de cambio

	Vista
Londres.....	110 0/0
N. York.....	115
S. Francisco.....	115
N. Orleans.....	115
París.....	109 1/2
Hamburgo.....	106 1/2
Barcelona.....	100
Jamaica.....	120

### QUISICOSAS

Uff! el calor está de alta [como diría un recluta], y no hay regadera de la señora Municipalidad que sea capaz de aminorarlo; al medio día nadie hace nada, y las tiendas, a pesar de sus quitasoles, no venden ni un real.

Salvo de esta circunstancia la tienda de la Magnolia, que en estos fuertes calores vende mil frescos por hora.

### De administración

—Rogamos al señor José Vargas Porras cancele su cuenta de la Agencia que sirvió en Mata Redonda, y que tiene un saldo en su contra de \$ 11.25.

—A don Ramón Gamboa U. le agradecemos cubrir los \$ 15 del saldo de su cuenta como agente que fue en San Rafael de Desamparados.

### No llegaron hoy noticias del cable

(Viene de la primera página)

ra construida en el muro y disimulada por una alacena.

Fue la señorita de Flaubert quien, cuando Napoleón vino a la Malmaison secretamente, acompañado de un solo mameluco, a visitar a Josefina, le abrió una puertecilla cuya llave tenía ella. De esta manera Napoleón le dio a Josefina noticias de los primeros síntomas del alumbramiento de María Luisa, y el 21 de Marzo, vino él mismo a comunicarle todos los detalles de aquél.

Cuando en 1814 los aliados ocuparon a París, Josefina, rodeada de respetos, "se llenó de valor y se preocupó únicamente de salvar a Napoleón y a la Francia".

La Emperatriz salió de su retiro, é hizo algunas insinuaciones a los soberanos, quienes, desde luego, se apresuraron a ofrecerle sus homenajes.....

En poco tiempo, el caballero Zar fue subyugado por sus encantos. La proclamó admirable, y no ocultó los hondos sentimientos que le inspiraba. Tal fue la causa de la muerte de esta noble mujer. Sintiendo, por decirlo así, segura de la protección del zar y de su apoyo omnipotente contra los enemigos de Napoleón, redobó con todas las fuerzas de su corazón y de su cerebro las diligencias en que fincó la salvación. Pronto, la diplomacia se alarmó y resolvió entablar aquella acción.

Josefina, llena de confianza, había invitado a los soberanos a una fiesta campestre en el bosque cercano. Dicha fiesta fue her-

mosísima; "pero, de repente, Su Majestad se sintió mal, tan mal, que hubo necesidad de trasladarla inmediatamente á la Malmaison".

DISQUISIÓN

Me apresuré con la camarera — cuenta la señorita de Flaubert — á desnudarla y acostarla sobre su *chaise longue*; pero los dolores llegaron á hacerse insostenibles, de tal manera, que no se hacía sino lamentarse al mismo tiempo que se retorció. Luego llegaron los médicos de la Corte, silenciosos moviendo la cabeza en señal de desesperación. En seguida, se retiraron al salón vecino para conferenciar; después, prescribieron cualquier cosa. En sus rostros pude observar que ya no quedaba nada que hacer: la emperatriz estaba perdida. Josefina, presa de los más crueles dolores, dejó caer su cabeza sobre mis rodillas, y lanzó el último suspiro.

La señorita de Flaubert culti-

vaba íntimas relaciones con un doctor Rigal, médico en Nante, quien, habiendo servido en el mismo ejército que el coronel de Flaubert, había sido su íntimo amigo, y, luego, se declaró adicto protector de la hija. El doctor tenía también una hija muy joven, muy espiritual y muy bella, á quien la señorita de Flaubert amaba entrañablemente y deseaba tener siempre cerca de sí, para cuidar de su educación. "La Emperatriz, anticipándose á los deseos de la señorita, suplicó entonces á la señorita Rigal que participara de la vida íntima de su amiga."

Pues bien: por Iga, hija de la señorita Rigal, se han obtenido los siguientes datos:

"Entonces—dice— la señorita Flaubert, quien le tenía una confianza ilimitada á mi abuelo, hizo llamar. Pero él se encontraba entonces en las aldeas vecinas visitando sus enfermos. Vió mi abuelo que muchas personas, pre-

sas de extraña agitación, corrían hacia él, y un hombre le gritó: —Doctor, corra usted pronto: la Emperatriz se muere.

Horrorizado, apresuró el paso, y al llegar al castillo, lo encontró en completa confusión, sin hallar con quien hablar. Un sirviente, todo asustado, le gritó:

—¡Qué desgracia! Es demasiado tarde; ¡ha muerto! La señorita de Flaubert está desesperada. Los doctores de París partieron ya y nada han podido hacer.

Entonces, mi abuelo, á toda

prisa, buscó á la señorita de Flaubert, la que le cogió hecha un mar de lágrimas y le introdujo cerca del cuerpo que ella misma había, con la ayuda de la camarera, extendido sobre la *chaise longue*, no dejando entrar á nadie (lo cual recomendaron muy especialmente los médicos de la Corte).

Al primer golpe de vista, mi abuelo, dijo:—Es un envenenamiento: no me cabe duda.

El cuerpo estaba ya negro".

FEDERIC MASSON.

¡No tirar sellos de correo usados porque valen dinero!

Compro toda clase de sellos de correos usados de Costa Rica á los mejores precios; en especial deseo sellos de la última y de la actual emisión.

No admito sellos que tengan el menor desperfecto ó sellos que no sean de uso postal.

Remito también en canje, correspondiente al valor de los sellos: relojes, cadenas, anillos, broches ú otros objetos de poco volumen, todos de superior calidad, según catálogo que envío gratuitamente á todo interesado.

Una brillante ocasión se presenta á las personas que al juntar 1000, 5000 ó hasta 30000 sellos pueden conseguir en canje un objeto útil ó de lujo, por el que tendrían que pagar un alto precio en Costa Rica.

Todo envío debe ser certificado para no exponerse á pérdidas.

Hans Naumann

Dresden A1 (Alemania)

TÓNICO - APERITIVO - RECONSTITUYENTE  
FEBRIFUGO  
**EL VINO RABOT**  
al Quassia-QUINA y Cortezas de Naranjas amargas.  
4 MEDALLAS de ORO  
RECOMPENSA  
de la Exposición de París de 1900  
L. RABOT y D. C. DAVID  
Farmacia de 1ª Clase  
de COMPIÈGNE  
INDISPENSABLE á todos los CONVALESCIENTES.  
Muy eficaz contra las enfermedades siguientes: ANEMIA, CLOROSIS, NEURASTENIA, TODAS FIEBRES, VÉRTIGOS ESTOMACALES.

Verdadera Agua Mineral Natural de **VICHY** Manantiales del Estado Francés.  
BIEN ESPECIFICAR EL NOMBRE  
**VICHY CÉLESTINS** Gota, Enfermedades de la Piedra y Afecciones de la Vejiga.  
**VICHY GRANDE-GRILLE** Enfermedades del Hígado.  
**VICHY HOPITAL** Enfermedades del Estómago.  
**PASTILLES VICHY-ÉTAT** para facilitar la digestión después de la comida.

Las PASTILLAS DE **STOVAINE BILLON**  
son el Medicamento Especifico de las AFECCIONES de la **BOCA GARGANTA LARINGE**  
(ESTOMATITIS, GENGVITIS, AFTAS, DOLORS de GARGANTA, ANGINAS, AMIGDALITIS, LARINGITIS, FARINGITIS, ULCERACIONES y LARINGITIS TUBERCULOSA, TOS, cualquiera que sea su naturaleza.  
Cosquilleo, picazon de garganta en todos los que abusan de sus cuerdas vocales: Oradores, Predicadores, Cantores, etc.  
Inflamacion de la boca ó irritacion de la garganta de los Fumadores.  
Ademas de su accion calmante superior á la de la Cocaine, de la cual no tiene los inconvenientes, la **STOVAINE** posee la ventaja de contribuir poderosamente á combatir las afecciones locales y á activar la circulacion de la sangre.  
Farmacia F. BILLON, 46, rue Pierre-Charron, PARIS.

**ASMA y CATARRO**  
Curados por los CIGARRILLOS **ESPIC** ó el **FOLVO**  
Operaciones, Tos, Reumas, Neuralgias  
En todas las buenas Farmacias.  
Por mayor: 20, rue St-Lazare, Paris.  
Elegir esta Firma sobre cada Cigarrillo.

Gabinete Eléctrico Dental

DEL Dr. B. MARICHAL MORA CIRUJANO DENTISTA

Institución N. de Colombia, Facultad Médica de Costa Rica y Universidad de la Habana dotado con todos los adelantos más modernos, hace todas las operaciones de la boca por medio de la electricidad, sin peligro, con rapidez y seguridad.

Extracciones sin dolor mediante la anestesia general del *Somnoforme*, método del Dr. Land, de París.

Las extracciones por la anestesia general se hacen bajo la inspección médica del Dr. To

mas. Esterilización eléctrica de los instrumentos. Garantía en los trabajos.

Despachos y á 11 a. m.—1 á 4 p. m.—7 á 8 p. m.

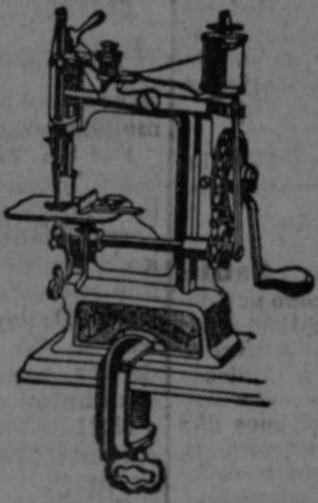
Bajos de la casa de don Pepe Urtear esquina S. E. del Parque Central.

La "LITTLE COMFORT"

Máquina Automática de Coser á Mano.

El artículo doméstico más útil que se ha inventado. Es completamente capaz para hacer toda la costura necesaria en una familia. Es tan sencilla que es manejable por una niña. Debido á la cadena agregada á la rueda ésta gira tan rápida como de una Máquina de Pedal.

Tiene Tensión automática patentada.  
Regulador de Puntada y Alimentador.



Está finamente riqueada.  
No se descompone fácilmente.  
Dura muchos años.  
Es perfectamente portátil y cómoda en los viajes.

NO ES UN JUGUETE.

Más de 30,000 familias en los Estados Unidos de América hacen uso de ella. Cada Máquina lleva un Paquete de Agujas de varios gruesos.

PRECIO, \$5.00 ORO AMERICANO.

Envío libre de porte á todos los países que tienen convenio postal de paquetes con los Estados Unidos de América. Envíense giros sobre Nueva York ó cambio de giro internacional postal.

THE INTERNATIONAL COMMERCIAL COMPANY 15-25 Whitehall St., New York.

Solicitamos un agente en cada ciudad. Escriban pidiendo informes sobre nosotros.

SANT-RAPHAEL

Vino fortificante, digestivo, tónico, reconstituyente, de sabor excelente, mas eficaz para las personas debilitadas que los ferruginosos y las quinas. Conservado por el método de M Pasteur. Prescribese en las molestias del estómago, la clorosis, la anemia y las convalecencias; este vino se recomienda á las personas de edad, á las mujeres, jóvenes y á los niños.  
**AVISO MUY IMPORTANTE.** — El único VINO auténtico de S. RAPHAEL, el solo que tiene el derecho de llamarse así, el solo que es legitimo y de que se hace mención en el formulario del Profesor BOUCHARDAT es el de M<sup>re</sup> CLEMENT y C<sup>ia</sup>, de Valence (Drôme, Francia). — Cada Botella lleva la marca de la Unión de los Fabricantes y en el pescuezo un medallón anunciando el "CLETEAS". — Los demas son groseras y peligrosas falsificaciones.

Establézcase en un negocio independiente

Podemos establecer en cualquier ciudad una persona en un negocio lucrativo que le pagará desde \$ 25.00 hasta \$ 50.00 oro americano pidanse condiciones y catálogos de nuestros productos de Novedades en Aluminio, Tarjeteros, Tarjetas, Postales, Bandejas, Artículos para Fumadores, Miniaturas, Espejitos de Bolsillo, Sellos Fotográficos, Retratos al Creyón, Sepia Pastel, Billeteras y Port monedas de Cuero, novedades para Anuncio, Novedades en Joyería Fotográfica, &. No de more en asegurar este lucrativo negocio. Todos nuestros impresos y correspondencia en castellano.  
CONCORS & CO., Dpto. B 230 North Ave., New Rochelle, N. Y., U. S. A.

A los hacendados y plantadores

Si sus plantas ó árboles son dañados por insectos, escribanos dándonos completa información y si es posible, envíenos por correo, en paquete certificado, muestras de los insectos y de las hojas, ramas ó retoños que dañan. Sin cargo alguno indicaremos la manera de remediar el mal.

R. D. CORTINA COMPANY. 44 West, 34 th. Street, New York City.

Imprenta GREÑAS.  
NEUROSINE PRUNIER RECONSTITUYENTE GENERAL  
**SORDERA**  
Si tiene Ud. algunos amigos que sufren de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban á la Beebe Ear Drum Co., 15 Park Row, New York mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS instrucciones de cómo puede curarse por sí solo. — En Inglés y Español.

Le Gusta y Pide Mas  
**EMULSION DE SCOTT**  
Protectora de los Niños  
La EMULSION DE SCOTT es tan necesaria para las criaturas que nacen delicadas como lo es la misma leche para la nutrición y desarrollo de los niños en general.  
Los niños que toman EMULSION DE SCOTT se crían gordos y fuertes, están exentos del Raquitismo y de la Escrófula, y bien protegidos contra el ataque insidioso del Crup y de la Tos Ferina, de la Fiebre Escarlata, Sarampión y otras enfermedades malignas que generalmente escogen sus víctimas entre los niños de constitución delicada.  
NO CONTIENE ALCOHOL, GUAYACOL, CREOSOTA NI NINGUNA SUBSTANCIA NOCIVA O IRRITANTE.  
Sin esta Marca Ninguna es Legítima